

Világosság

A Romániai Magyar Népi Szövetség napilapja

KOLOZSVAR, 1951. október 24. szerda.

ABA 4 LEJ

VIII. ÉVFOLYAM, 250. SZÁM.

A ROMÁN-SZOVJET BARÁTSÁG HÓNAPJÁNAK SZERDAI MŰSORA KOLOZSVARON

Szerdán, október 24-én az Egyetemiek Háza kistermében zenei audió: „A szovjet zene — a derű és életkedv forrása”. Délután a Mérnökök és Technikusok Tudományos Egyesülete a CFR-nél szovjet vasutas kézikönyvét ismerteti. Délután öt órakor az MTTE a Villamosműveknél a szovjet rádiótelevízióval kapcsolatban tart előadást.

Ugyancsak délután 5 órakor a Szaktanács székházában Csabru-kova szovjet sztahanovista módszerének ismertetése a textilmunkások előtt. Este 7 órakor az új klinika előadótermében Grigore Benetato professzor és Müller Miksa egyetemi előadótanár előadásával megkezdődik a Román-Szovjet Barátság Hónapja keretében az Orvostudományi Társaság által szervezett előadásorozat.

Tanulmányozzuk és alkalmazzuk széles körben a szovjet munkamódszereket

A Gh. Gheorghiu-Dej elvtársnak, Pártunk szeretett főtitkárának küldött táviratok egyikéből sem maradt ki az, hogy üzemünk és bányáink, munkatelepeink és intézményeink dolgozói a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 34-ik évfordulójának tiszteletére kiterjesztik az élenjáró szovjet sztahanovisták munkamódszereit.

Mit bizonyítanak ezek a vállalások? Azt, hogy Pártunk által felvilágosító és nevelő munkája, valamint üzemi bizottságaink szervező tevékenysége következtében mind mélyebbre hatolnak és mind szélesebb körben terjednek el a világ legfejlettebb iparának munkamódszerei. Bizonyítják azt is, hogy az új, fejlettebb munkamódszerekért és technikáért folyó elavulttá vált munkamódszerek felett.

Hazánk dolgozóinak meggyőződése ugyanis az, hogy az ötéves tervben a szovjet módszerek az alkotás lehetőségének kimeríthetetlen forrását biztosítják számukra. A szovjet munkamódszerek segítségével a dolgozók újabb-újabb észszerűsítéseket és újításokat alkalmaznak és magasabb fokra emelik a termelés egyik legfontosabb tényezőjét: a termelékenységét. Ennek az alkotókészségnek és tennijakarásnak egyik eredményeként könyvelhetjük el, hogy a dolgozók óráról-órára és napról-napra milliókat érő megtakarításokkal gazdagítják hazánkat. A fém- és vegyipari vállalatok dolgozói például a November 7. tiszteletére folyó munkaverseny folyamán 112.833.748 lej értékű megtakarítást értek el. Ezt az összeget büszke örömmel ajánlották fel, hogy forgóalapjaikból visszatérítik az állam pénztárába újabb beruházások érdekében. A kolozsvári „Flacara” konfekció-üzem munkásai Lidia Korábelnyikova módszerének alkalmazásával az utóbbi hat hétben 8.461.155 lej értékű szövetet, selymet és cernát takarítottak meg. A „Herbák János”-művekben, ahol az országban elsőként alkalmazták Lidia Korábelnyikova módszerét — a munkások, technikusok és mérnökök milliókra menő megtakarítással köszöntik November 7-ét.

A Román-Szovjet Barátság Hónapja újabb alkalom arra, hogy az üzemi dolgozók még behatóbban tanulmányozzák és megismerjék a munka termelékenységét biztosító, felbecsülhetetlen értékű, Nina Nazarovaféle szovjet munkamódszert. A

kolozsvári „Unirea” fémgyárban például ebben az évben 154 Nina Nazarova módszerén alapuló szerződést kötöttek a gépek szocialista gondozására. A gépek észszerű gondozása következtében az egész gépműhely termelékenysége rendkívüli módon megnövekedett, mert amellett, hogy többen eredményesen használják a gyorsforgácsolás szovjet módszerét, majdnem minden munkás elérte azt, hogy gépén már gyorsabban esztergál. A szovjet munkamódszer segítségével szeptemberben Varga Lajos esztergályos 401. Scheffer Béla 244. Turzai Béla gyalus pedig 192 százalékban teljesítette normáját.

A kolozsvári vasúti főműhelyek vagonosztályának hegesztője, Szöllősi János, hegesztőtársával Csutkó-féle minőségi brigádot alakított. A minőségi csoport megalakítása óta naponta 150 százalékban teljesítik feladatukat és a legjobb minőségű munkát végzik az üzemből. Tartományunkban nincs olyan üzem, amelyben ne ismernek Kolléár szovjet sztahanovista módszerét, a munkahelyen történő szakoktatást. A „Herbák János”-művekben például csak ebben az évben 37 élmunkás, mester és technikus vállalta, hogy munkamódszereit átadja 74 szakképzés nélküli munkásnak.

Elért eredményeink láttán éppen ezért, a November 7. tiszteletére folyó országos versenymozgalmat használjuk ki arra, hogy még mélyebben, még szélesebb körben kiterjesszük és meghonosítsuk a nagy termelékenységet biztosító, élenjáró szovjet módszereket. Az üzemi bizottságok feladata, hogy felfedjék a hiányosságokat és azokat az okokat, amelyek gátolják a szovjet munkamódszerek elterjesztését. Ugyanakkor minden becsületes dolgozónak elsőrendű feladata, hogy támogassa a szovjet módszerek mozgalmának kiterjesztését munkahelyén.

Ezekben a napokban, amikor a dícsőséges Nagy Októberi Szocialista Forradalom évfordulójára készülünk, minden üzemi dolgozót, technikusot és mérnököt hasson át az a gondolat, hogy a forradalmi munkamódszerek segítségével emeljék még magasabbra hazánk termelésének színvonalát. Mindennapi munkánkban egy percre se felejtsük meg arról, hogy hazánk dolgozóinak legszebb álmát váltjuk valóra: építjük a szebb és boldogabb életet, a szocializmust.

November 7. tiszteletére

Valóra váltják a Pártnak tett ígéretüket a tordai üzemi dolgozók

TORDA. — (Tudósítónktól.) Az „Electrocaramica” munkásai és technikusai az évi tervet október 10-ig 93,2 százalékban végezték el. A különböző termelőágak közül az alacsony feszültségű szigetelőket készítő osztály jár az élen, amely szeptember havi előirányzatát 152 százalékban teljesítette.

A magasfeszültségű szigetelőket készítő üzemszobában most folynak a kísérletezések arra, hogy bevezessék a leningrádi elektrokerámiai gyárban már régen alkalmazott égetési módszert. E módszer alkalmazása érdekében acélból készített égetőkamencét építettek, amelyben a szárítás időtartama sokkal rövidebb. Az új kamencék előnye továbbá az, hogy a kamencét fokozatosan melegítik fel és így lényegesen kevesebb a selejtes darabok száma is. A leningrádi porcelángyár munkásainak módszerét alkalmazzák a magasfeszültségű szigetelőik öntésénél is. A szovjet módszer szerint készített szigetelőik minősége összehasonlíthatatlanul jobb és lényegesen tömörebb is, mint az eddigi.

A szovjet munkamódszerek segítségével a dolgozónak sikerült augusztus 23-tól október 10-ig több, mint 50 millió lej értékű elektrokerámiai árut előállítaniok tervelőirányzatot felül.

A „PROLETARUL” TŰZ-ÁLLÓTEGLA-GYÁRBAN

október 12-én ünnepi műszakot tartottak a dolgozók. Ezen a napon úgy igyekeztek, hogy befejezzék az

egész évi tervelőirányzatot. Elhatározásukat valóra is váltották. Mikorra megszólalt az utolsó váltás munkájának végzését jelző sziréna, örömmel jelentette be a terviroda, hogy az évi tervet mennyiségben 100,2 százalékban, értékben pedig 104,2 százalékban teljesítették.

Kiemelkedő eredményt ért el ezen a napon a présosztály, amelynek munkásai az eddigi 150—160 százalék helyett Nina Nazarova módszerének segítségével 170—175 százalékot értek el.

Az üzem munkásai és technikusai a versenyszakas megkezdése óta a takarékosra is nagy gondot fordítanak. Ennek tudható, hogy október közepéig 1.425.449 lej értékű megtakarítást értek el. A jelentős megtakarítás eredményeként a harmadik negyedévben 11,5 százalékkal csökkentették a munkások előállítására. A munka termelékenységét pedig ugyanebben az időszakban 24,4 százalékkal növelték.

A TORDAI VEGYIÜZEM

munkásai és technikusai a November 7-i versenyszakasban több újítást és észszerűsítést alkalmaztak. Így például Kocs János technikus az elmúlt hetekben egy szivattyukészüléket szerelt fel, amelynek segítségével a különböző kénvegyületek termékeit szivattyúzzák. Haldsz József egy klór-kompresszort készített rövid idő alatt.

Figyelmesebb munkájuk eredményeként a termelőüzem munkásai 15 százalékkal csökkentették a szál-

ító-korsók törési százalékát és ezzel mintegy 60 ezer lej értékű megtakarítást értek el. Az üzem munkásainak az utóbbi másfél hónapban elért megtakarítása meghaladja a 110 ezer lejt.

A TORDAI ÜVEGGYÁR-BAN

az ifjummunkások komoly harcot vívnak az évi terv időelőtti teljesítéséért. A versenyben 134 ifjummunkás vesz részt, akik közül szeptemberben 15 ifjummunkás tört az éle. A 3-as számú IMSz-brigád 15 tagja 200 százalékban végezte el a múlt havi előirányzatát. Az ifjummunkások most arra törekednek, hogy hasonló eredménnyel köszönthessék október hónapban a Nagy Októberi Szocialista Forradalom évfordulójának ünnepét.

A gyár ifjummunkásainak jó példát akarnak mutatni a szakmunkások is. Ennek érdekében igyekeznek minél fegyelmetlenebben viselkedni a munkahelyen. Szívesen kötnék szerződést az ifjummunkásokkal, hogy átadják nekik szakmai tudásukat. Így a Kotleár-féle módszer segítségével az utóbbi három hónapban több mint 30 ifjummunkást képeztek tanult munkássá. Ezek az ifjummunkások legelőbbnyire szakmai tanfolyamot is végeztek. Így ma már eredményesen alkalmazzák mindennapi munkájukban a tanfolyamon elméletileg és gyakorlatilag tanultakat.

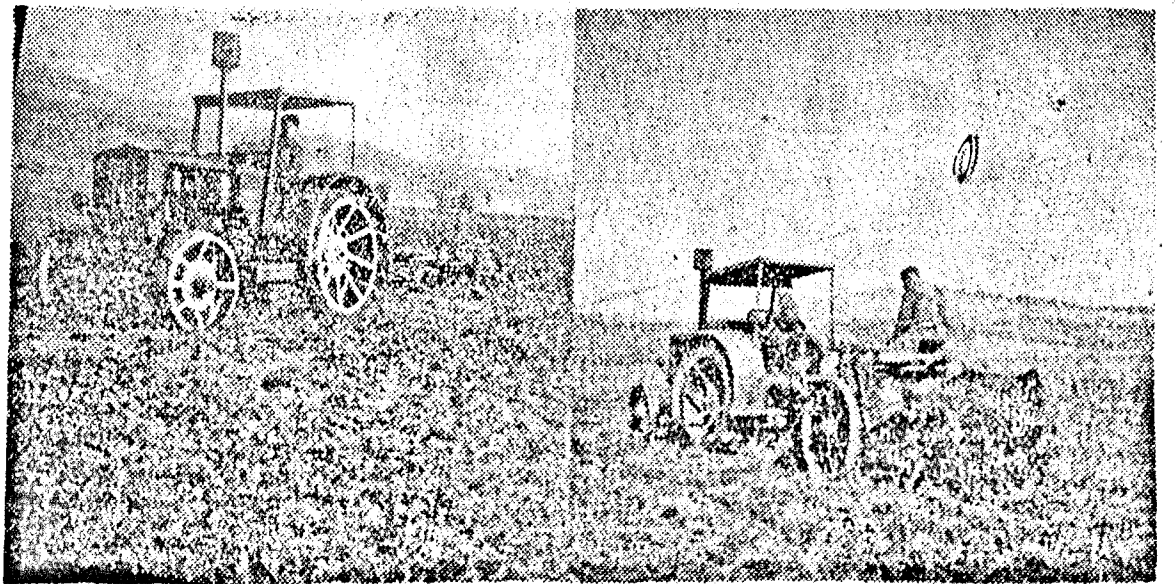
Szovjet filmünnepély a kolozsvári „Haladás” filmszínházban

A Román-Szovjet Barátság Hónapjának Szervezőbizottsága és a Kolozsvár-tartományi Filmszínház-Vállalat október 25 és 31 között a kolozsvári „Haladás” filmszínházban szovjet filmünnepélyt rendez. A szovjet filmművészet

legújabb alkotásait mutatják be, így „Az aranycsillag lovagja”, „Szovjetörmenyország”, „Boldog találkozás”, „Szovjetletország”, „Azerbájdzsán”, „A donyci bányászok” című filmeket és egy teljes estét betöltő rajzfilm-műsort.

A dolgozók jegyeiket a filmünnepély egész idejére a kulturfelelősökön keresztül a filmszínház pénztáránál biztosíthatják. Pénztári órák naponta 9-től 1 óráig, délután pedig 4 órától 8 óráig.

Géppel könnyen és jól megy a munka



Florca Ioan IMSz-tag, a dési állami gazdaság traktoristája egymaga, segédtraktorista nélkül kezeli gépét, miközben a gazdaság földjét szántja. Bontidean Simion párttag, traktorista és Campean Alexandru, az állami gazdaságban először dolgoznak nagyteljesítményű szovjet burgonyaszedő géppel. A szovjet géppel naponta 3—4 hektárról szedik ki a burgonyát. A burgonyaszedőgépet 180—200 ember munkáját végzi el.

November 7. tiszteletére

Rajoni muzeumot nyitnak Szamosujváron és Tordán

SZAMOSUJVÁR. — A Kolozsvár-tartományi néptanács kezdeményezésére a Művészeti Bizottság rajoni muzeumot létesít Szamosujváron. A muzeumot a városi park egyik régi épületében rendezik be. Szamosujvár kulturális színvonalát nagymértékben emeli majd a muzeum, amely forradalmi emléktárgyak osztályát népművészeti, őstörténeti, mezőgazdasági, vadászati és más osztályokat foglal magába.

ban. A muzeumot November 7. tiszteletére nyitják meg.

Ugyanilyen muzeumot nyitottak Tordán is, hogy a város kulturális élete lépést tarthasson a gyors ipari fejlődéssel. Tordán a rajoni muzeumot egy régi, 400 éves épületben helyezték el. A muzeum már meg is nyílt, de anyagát tovább bővítik. Rendkívül érdekes és tanulságos ókori és középkori tárgyak és eszközök, népművészeti tárgyak, képek és más anyagok találhatóak itt.

A frankfurti dolgozók tiltakozása Nyugat-Németország újrafelfegyverzése ellen

BERLIN. — (Agerpres.) A TASS közli: Nyugat-Németországban egyre nagyobb méretet ölt a bonni hatóságok nemzetellenes politikája ellen irányuló népi mozgalom. A dolgozók tiltakoznak az ellen, hogy Nyugat-Németországot újra felfegyverezzék s a bonni kormány megakadályozza Németország egységesítését és függetlenségének kivívását.

A német sajtóban megjelent közleményeknek megfelelően az elmúlt napokban a mainamenti Frankfurtban nagyarányú moz-

galom indult meg az újrafelfegyverzés ellen. A lakosság nagygyűlést tartott, amelyen kijelentették, hogy a felfegyverzés ellen vannak. Eme határozatukat elküldték a többi nyugatnémet városok bizottságainak is. A nagygyűlést az újrafelfegyverzés ellen harcoló csoport szervezte.

A mainamenti Frankfurt városi csoport nyilatkozatában sikraszáll az össznémet nemzetgyűlés megalkotásáért, általános, szabad és titkos választások alapján. Követeli a csoport,

hogy induljanak meg a tárgyalások Nyugat-Németország és a Német Demokratikus Köztársaság között azzal a céllal, hogy előkészítsék a választásokat.

A frankfurti csoport tiltakozott a bonni kormány új rendelete ellen, a kötelező katonai szolgálat bevezetése ellen is.

Frankfurtban hasonlóan Darmstadtban, Mainzban, Karlsruheban, Offenbach, Langen, Neu-Izenburg és Spremlingen városokban is megalakult a Németország újrafelfegyverzése ellen harcoló csoport.

Megegyezés a koreai néphadsereg és az ENSZ-haderők összekötő tisztjei között

PEKING. — (Agerpres.) Az Uj Kina hírigyőzőség különüldősítője jelenti: A két fél összekötő tisztjei október 20-án újra találkoztak és folytatták a fegyverszüneti tárgyalások újrafelvételének megbeszélését.

Annak érdekében, hogy elkezdüljenek az ENSZ-haderők megbízottainak további akadékoskodását, összekötő tisztjeink elfogadták az ENSZ összekötő tisztjei ama javaslatát, hogy a Kajszung-Panmunzson és Munszan felé vezető országutakat mindkét oldalán 200 méteres semleges övezetet létesítsenek.

Az összekötő tisztjeik megegyeztek abban, hogy tárgyalásaik eredményét megbízóik elé

terjesztik s a fegyverszüneti tárgyalások első napjának pontjaiként a következőket javasolják:

1. A tárgyalások színhelye körül ezer yard sugarú semleges övezetet létesítsenek, amelynek központja Panmunzson.

2. Semleges övezetet létesítsenek Kajszung körül. Ennek sugara 3 mille hosszúságú legyen.

3. Ugyancsak 3 mille hosszúságú sugárral semleges övezetet létesítsenek Munszan, az ENSZ-haderők bizottságának székhelye körül.

4. A Kajszung-Panmunzson és Munszan felé vezető országutakat mentén, mindkét oldalon

200-200 méter szélességben semleges övezetet létesítsenek.

A továbbiakban a koreai néphadsereg és a kínai önkéntesek összekötő tisztjei visszatartották az ENSZ-haderők összekötő tisztjeinek jogtalan követeléseit, amelyek arra irányultak, hogy Kajszung légterében, s a semlegesített utvonalak fölött repülőgépek haladassanak keresztül. A koreai néphadsereg és a kínai önkéntesek összekötő tisztjei hangsúlyozták, hogy eme követelés teljesítése mindenképpen incidenseket vonhat maga után, ami akadályozná a fegyverszüneti tárgyalások üléseinek zavartalan menetét.

A norvég hatóságok tovább pusztítják a szovjet hősök sírjait

OSLO. — (Agerpres.) TASS-közlemény: A TASS-iroda tudósítója jelenti Észak-Norvégiából, hogy a norvég hatóságok majdnem teljes mértékben elpusztították az Észak-Norvégiában hősi halált halt és ott eltemetett szovjet katonák sírjait.

Narvik, Beisefjord és Tromsø, valamint más városokban, az erőes tiltakozás következtében a hatóságok megszakították a sírok felnyitását és az emlékművek megsemmisítését.

Az „Aftomposten” című újság közli, hogy Saltvöllet városban a sírok megsemmisítése most folyik. Soltenben pedig rövidesen befejeződik.

A TASS-iroda tudósítója meglátogatta a Temmerneset körzetében eltemetett (Narvik-

tól 140 kilométerre délre) szovjet hősök temetőjét. Itt közel 100 hős nyugszik. Az emlékművet és a temetőt övező kerítést a hatóságok barbár módon felrobbantották, az emlékmű maradványait pedig eltávolították. A sírhantokat elegyengették, az elesettek csontjait pedig elszállították. Ettől a helytől körülbelül 30 méterre helyezkedik el a német megszállók halottainak temetője, amelyet a norvég hatóságok a legteljesebb mértékben gondoznak.

A Temmerneseti sírok szétrombolása szeptember végén fejeződött be. A helyi lakosság nagy felháborodással fogadta a hatóságok gaztettét. Annak ellenére, hogy a hatóságok szétrombolták a temetőt, a városka lakói a sírok helyére koszorukat helyezték el.

Röviden

BECS. — (Agerpres.) A TASS-iroda közli, hogy október 20-án Bécsben megnyitott a Szabad Osztrák Ifjúság III. kongresszusa. A kongresszus megbeszéli a békeharc kérdéseit.

FENJAN. — (Agerpres.) A TASS-iroda jelenti, hogy Észak-Koréában gazdag rizstermés volt. A dolgozó parasztok határidőelőtt teljesítik az állammal szembeni beszovalgaltatási kötelezettségeiket.

MEXICO-CITY. — (Agerpres.) A Telepress jelenti, hogy a mexikói rendőrség letartóztatta Gus-Hallt, az amerikai Egyesült Államok Kommunista Pártjának titkárát. A rendőrség Gus-Hallt átadta az amerikai titkos szolgálatnak. A mexikói rendőrség gaztette, mely felháborodást váltott ki és hatalmas arányú utakozás volt maga után.

SZÓFIA. — (Agerpres.) A TASS-iroda jelenti: A Bolgár Népköztársaság dolgozói Manolisz Glezosz szabadságharcos azonnali szabadlábrahelyezését követelik a görög kormánytól.

MOSZKVA. — (Agerpres.) TASS-közlemény számol be arról, hogy a szovjet szénbányák termelése 1951 első 9 hónapjában 8 százalékkal növekedett 1950 azonos időszakához viszonyítva. Ez 57 százalékos emelkedést jelent 1940-hez viszonyítva.

SZ. RUGYENKO:

A 12. zsilip hősei

Amikor éjszaka a Volga—Don-csatorna 12. zsilipjéhez közeledtem, úgy tűnt, mintha Marinovka falu hatalmas város volna. A lámpák fényes sora messze ragyogtak az éjszakai sötétségben. A zsilipépítkezés fölé emelt fényoszlopok sugarait tíz kilométerrel is látni lehetett. A betongyár dübörgése, az autók éles szirénázása, a traktorok robaja egyetlen pillanatra sem haltak.

Marinovkában iskola, postafőnöki klub, étterem és rádióközpont van. Az árudák állandóan nyitva vannak. A falu mellett automata-betongyár, mechanikai gépjárműüzem és vasbeton-armaturakészítő telep működik. Hatalmas autógarázsok emelkednek, különböző műhelyeket látni szerzetés és teljesen új vasutállomás bonyolítja le a forgalmat.

A hajózható Volga—Don-csatorna marinovkai körzetében két zsilipet, szivattyúállomást és egy, az utóbbihoz vezető földalatti csatornát építenek. A hajózható csatornát Marinovkában vasutvonal és autótűt met-szi. A magas vasbetonpillérekre már felszerelték a vasuti hid tartószerkezetét és felépült az autótűt földből készült magas töltése is.

A hajózható csatornától két kilométerre folydogáló Karpovka felől építik a földalatti csatornát. Ezen a földalatti csatornán keresztül jut majd el a víz a szivattyúállomásra. Amikor befejezik a Karpovka folyó duzzasztására szolgáló gát építését, a folyócska medrében a víz 3-4 méterrel emelkedik. A nyaranta gyakran kiszáradó kis Karpovka széles, bővizű folyó lesz.

Nemrégben villámsebességgel terjedt el a csatorna egész utvonala a hír, hogy a 12. zsilip építői csúcsteljesítményt értek el a betonozásban. Vörös vándorzászlót és sok jutalmat kaptak.

A 12. zsilip építéséhez sokkal később fogták, mint a többi zsilip munkálataihoz. Májusban — amikor a szomszédos zsilipeknél már betonozták — itt még mindig szivattyúzták a vizet, ásták az alagödröt. Rendkívül magas volt a talajvíz szintje. Az alagödör körül felállított 25 mélyszivattyú és két iszapszűrő-övezet sem győzte a rengeteg vizet kiszivattyúzását. A talajvíz szintjét csak úgy lehetett lenyomni, ha kimélyítették az alagödröt. De hogyan ásanak az alagödörben, amikor víz borítja a fenekét?

Ezt a problémát a gazdag hidrotechnikai tapasztalatokkal rendelkező Jakov Jefimovics Onopko mérnök oldotta meg. Onopko mérnök részt vett a Fehér- és Balti-tengert összekötő csatorna építkezésében. Ő vezette a Moszkva melletti Isztrai-gát építését és még sok más nagy építkezési munkálaton vett részt a szovjetországban. Jakov Jefimovics egy határozott, hogy nagy fatörzsekből hatalmas faburkolatot készít, ezt lefekteti az alagödör fenekére és ráereszt az eszkávtorokat. Kockázatos és veszélyes terv volt. Onopko elvtárs azonban kijelentette:

— Nincs időnk várni, míg a gödör kiszárad.

Az alagödör fölé fából készült

járóállványzatot készítettek a tehergépkocsik számára. Az eszkávtorok kanalaikkal merítették ki az alagödör fenekéről a folyékony iszapot, azután beáramoltatták az önbilllenő teherautó-óriásokba. Ezzel egyidejűen pillanatnyi szünet nélkül működött az egész vízszintsüllyesztő gépsereg. A kimélyített alagödör fokozatosan kiszáradt.

A kiválóan és szakértelemmel vezetett hatalmasarányú munka eredményeképpen két hónap leforgása alatt sikerült befejezni a zsilipmeder betonozását. Szeptember első felében majdnem hateraz köbméter betont építettek be. Ellenállhatatlan ütemben haladt a munka. Két napra azonban félbe kellett szakítani a betonozást, mert nem volt elég vasbetonarmatura. Ezt követően Martinyenko elvtárs armaturaszereletrigádja háromszor 24 óra leforgása alatt egyetlen percre sem hagyta el az alagödröt, hogy biztosítsa a betonozók fennakadás nélküli munkáját. A betonozás üteme még inkább fokozódott.

Az automatikus betongyárról önbilllenő tehergépkocsik szállítják a betont az építkezés színhelyére. Az előtt a tehergépkocsik fenekére és falain, a kiemelés után mindig fennmaradt némi betonkeverék. A munkások és a gépkocsivezetők hiába igyekeztek lapátokkal, kaparókkal kitisztítani a teherautók önbilllenő szerkezeit. És amíg a teherautó visszatért a betongyárhoz, az üledék-beton megszilárdult. Azután mindig újabb és újabb friss réteg tapadt hozzá. A gépkocsivezetők rengeteg erőfeszítést pazaroltak, hogy csá-kánnyal, feszítővassal, kalapáccsal tisztítsák le a műszak végén a teherautók billenőszerekeit a megkeményedett betonüledéktől.

Jevgenyij Ignatyevics Ruzanov, a 12. zsilip főmechanikusa a gépkocsik tisztításának rendkívül egyszerű módszerét gondolta ki. Egyszerűen azt javasolta, hogy erőstnyomású vizsugárral mossák ki a betont az önbilllenő gépkocsiszerkezetekből. A zsilip mellett felállítottak egy villanymotort és rákapcsolták egy gumicsővet. A teherautó az alagödörben kiemleszti az idészállított betont, majd felhalad a partra, ahol a gépkocsivezető hátrabillenti a teherautó szerkezetét. Az erős vizsugár 20-30 másodperc alatt tökéletesen kimossa a betonüledéket a teherautóból.

A 12. zsilip hőseinek győzelme nemcsak a jól átgondolt, kiválóan megszervezett munka következménye, hanem az emberek gondos kiválasztásának és helyes elosztásának eredménye is. Az armaturakészítő- és betonozóbrigádokba szakképzett-ségük és saját kívánságuk szerint osztották be az embereket. Az armaturakészítők, a betonozók, a zsaluzók most egyetlen nap alatt annyi munkát végeznek, mint azelőtt két-három nap alatt.

A fából készült magas hidlás-állványokon naponta 500-600 betont szállító önbilllenő teherautó dübörög keresztül. Itt mindenkit egy cél vezet: határidő előtt felépíteni a 12. zsilipet.

Egyre csökken az osztrák dolgozók életszínvonala

BECS. — (Agerpres.) A TASS-iroda jelenti: Az áruk emelkedése következtében már az ötödik ár- és béregyezményt kell kötni Ausztriában. A jobb oldali szocialisták is kénytelenek elismerni, hogy az osztrák dolgozók életszínvonala katasztrofálisan rosszabbodik.

Az osztrák munkások és tisztviselők kamarájának elnöke, Mantler, az október 16. és 18. között Grázban tartott értekezleten elismerte a munkamarak képviselői előtt, hogy az utóbbi hetek folyamán az élelmiszerárak 25-40, a textilárak

pedig 50 százalékkal emelkedtek.

Mantleren kívül más jobb oldali szocialista vezetők is kénytelenek voltak elismerni a nagymérvű áremelkedést.

Az egyre süllyedő életszínvonallal foglalkozva, az „Österreichische Volksstimme” a következőket írja: „A kormány-pártok képviselői kénytelenek voltak elismerni, hogy a koalíciós kormány politikája nem képes a lakosság helyzetét javítani és nem képes megoldani az osztrák gazdasági helyzet sürgős kérdéseit”.

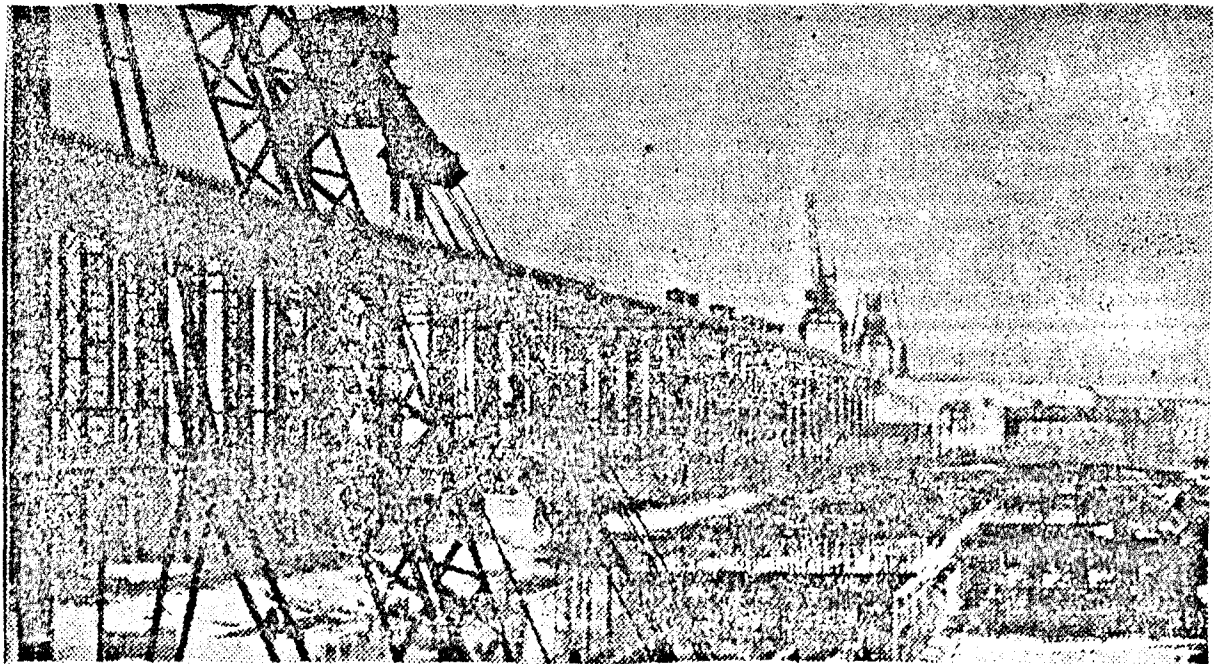
Manolisz Glezosz folytatja az éhségstrájkot

ATHÉN. — (Agerpres.) A TASS-iroda jelenti, hogy Manolisz Glezosz, a görög ellenállási mozgalom hőseinek éhségstrájkja tovább tart. Az Averof-börtön összes foglyai éhségstrájkba kezdtek, szolidaritást vállalnak Glezossal. Az éhségstrájkolók között vannak Kepszisz, Csalmukidisz, Karasz és mások, ismeri görög antifasiszta harcosok.

Brikálisz és Ilinisz, a „Fru-ri Tisz Irinisz” című újság szerkesztői, valamint a görög de-

mokrata fiatalok nagy csoportja táviratot intézett a demokratikus Ifjúsági Világszövetséghez, amelyben kérték, hogy a szövetség támogatja Glezosz szabadlábrahelyezésének ügyét.

A kádárok, az építők, az élelmiszeri alkalmazottak, a bormunkások, a cukrászok, a textil-munkások és a kémiai iparban dolgozó munkások és tisztviselők szakszervezetei, valamint Kavalla és Szaloniki lakói hasonlóan Glezosz szabadonbocsátását követelik.



A Cimlászki vizirómu építkezésének látványa. A munkálatok itt egész éven át éjjel-nappal folynak, rengeteg gép- és mechanikai felszerelés segítségével.

Két napon megtakarított anyagból akarunk dolgozni...

KOLOZSVAR. — (Levelezőnkől.) Vállalatunk, a kolozsvári „Flacara” konfekció-üzem munkásai és technikusai néhány héttel ezelőtt arra kettik ígéretet, hogy ezévi tervelőirányzatukat november 27-ig befejezik. A vállalatnak 27-ig készíteni kellett. Ezt bizonyítja az, hogy október 22-én már december 2-ára termelt az egész üzem. Gyors előrehaladásunkat a termelésben elsősorban annak köszönhetjük, hogy a szalagban dolgozó munkások a Mézencova-féle szovjet munkamódszert alkalmazzák. A szovjet munkamódszer segítségével lényegesen megnöveltük a munka termelékenységét és a módszer értelmében fokoznunk kellett a munka minőségének ellenőrzését is.

Vállaltuk továbbá azt, hogy November 7-ig tízmillió lejt takarítottunk meg. Igéretünkről nem felejtkeztünk meg: október 22-ig 8461,155 lejt értékű anyagot takarítottunk meg. Elhatároztuk azt is, hogy a Nagy Októberi Szocialista Forradalom évfordulóját azzal köszöntjük, hogy 16 ezer darab férfiöltönyt készítsünk tervelőirányzaton felül.

Eddig 15.200 darabot küldtünk be a raktárba. Közben egyetlen nap sem felejtkeztünk meg arról, hogy csak elsőrendű, jóminőségű árut készítsünk. Így értük el azt, hogy a mai napig 5,2 százalékkal javítottuk a minőséget. A minőségi munka terén a legszebb eredményt Bugár József, Takács Károly, Finta Dezső, Bertalan Mihály, Moldovan Maria, Varga Erzsébet I., Benke Margit és Kovács Mária I. mutatták fel.

Igyekszünk növelni szakmai ismereteinket is. November 7-ig az üzem szakmunkásai 10 segédmunkást képeztek ki tanult munkássá a Kotleár-féle szovjet módszer szerint. A segédmunkások már meg is kötötték a szerződéseket mestereikkel. Azért, hogy gépeinket is minél észszerűbben kihasználhassuk, elhatároztuk, hogy széles körben kiterjesztjük az üzemben a Nina Nazarova-féle szocialista gépgondozási módszert. Eddig 40 munkás állott szerződésben a vállalat vezetőségével. A November 7-i versenyszakas megkezdése óta újabb 23 munkás kötött szerződést és szeretnénk,

hogy ezt a létszámot legalább 100-ra felemljük. Valamennyien tisztában vagyunk azzal, ha gépeinket rendszeresen gondozzuk, sokkal több jóminőségű öltönyt varrhatunk a dolgozóknak és lényegesen megnöveljük a gépek élettartamát is.

Szeptemberben újító kollektívát alakítottunk, amelynek feladata szervezni és támogatni azoknak a munkásoknak és technikusoknak munkáját, akik újításra, vagy észszerűsítésre tesznek javaslatot. Az újító-kollektíva létesítése eredményesnek bizonyult. Első eredménye, hogy a múlt hónapban gépesítettük a férfi öltönyöknél az újabbélés bevarrását. Ezt a munkát eddig négy dolgozó végezte kézzel és ma mindössze egy ember irányítja a műveletet.

Elért eredményeink arra ösztönöznek, hogy November 7. tiszteletére, november 5-én és 6-án olyan ünnepi műszakot szervezzünk, amelyen teljesen megtakarított anyagból dolgozzunk.

Tóth József,
a „Flacara”-üzem dolgozója.

A Szovjet Könyv Hetén: OLVASSUK!

SZEMJON BABAJEVSKIJ Az aranycsillag lovagja

Napjaink kommunizmust építő szovjet irodalmának központi témaköre a munka, az a munka, ami széppé, örömtelivé teszi az életet, milliók tudatát formálja át és a bolsevik ember lelki jellemvonásait alakítja ki. A bolsevik hősök munkához való viszonya harcban alakult ki, a belső és külső ellenséggel vívott megalkuvás nélküli, kemény küzdelemben. A Nagy Honvédő Háborúból ezt a harcból megedződött, a Szovjet hazával összeforrt hazafias magatartást hozta haza, ezzel a bolsevik lelkülettel fogott a békés kommunista építési munkájához Tutarinov, „Az aranycsillag lovagja”-nak hőse, amikor szülőföldjére, a Kubany-vidékre visszatért. A regény a kolhoz-falu életével ismert meg, azzal az élettel, amely már a szocializmus felé halad, teljesen átalakítja a régi életet, eltünteti a város és a falu, a szellemi és a fizikai munka közti határokat. A főhős, Tutarinov, a fronttól hazatérve, nem gondol a pihenésre. Érdemrendjét úgy tekinti, mint a néppel szemben fennálló kötelezettségét. Tutarinov igazi bolsevik, egész élete, munkája, vágyai összeforrtak az általa

irányított emberek vágyaival és tetteivel. Igazi ifjú kommunista és vezető, aki mindig a tömegek élén jár példájával, cselekedeteivel és ábrándozásával. Igazi hős ő, annak az új nemzedéknek jelképezője, amelyikről találoan írta Fagyjev, hogy „jellemben a látszatra a legösszegegyeztetlenebb vonások az ábrándozás és a valóság, a fantázia szárnyalása és a gyakorlatiasság, a jó szeretése és a könyörtelenség, a lélek sokoldalúsága és a hideg számítás, a földi örömeik szenvedélyes szeretete és az önfeláldozás egyesülnek”. Tutarinov alakja mellett Babajevszkij a kommunizmust építő hősök egész sorát rajzolta meg nagy művészettel. „Az aranycsillag lovagja” az új a szocialista munka által átalakított kolhozparaszt-ság életével ismert meg, azzal az élettel, amelynek Babajevszkij egyik legjobb ismerője és legművészebb ábrázolója. „Az aranycsillag lovagjának” művészi jelentősége abban áll, hogy a munka és a munka hőseinek szeretetét tanít, annak a munkának megszeretetésére, ami boldogságot ad és szabadon csak az ember ember általi kizsákmányolásának megszüntelése után bontakozik ki.

KERBABAJEV: A DÜNTŐ LÉPÉS

A Nagy Októberi Szocialista Forradalom az elnyomott népek hosszú sorát szabadította fel az évszázados rabság alól. A Szovjetunió legkülönbözőbb területein élő nagy és kis népeknek a lenini-sztálini nemzeti-ségi politika lehetővé tette, hogy nyelvükön gazdag, formájában nemzeti, tartalmában szocialista kulturát és nemzeti irodalmat bontakoztassanak ki. Így szabadult fel Türkmenia dolgozó népe is a cárizmus és a mohamedán egyházzal összenőtt türkmen feudalizmus elnyomása alól. Kerbabajev, „A döntő lépés” írója a türkmen nép tíz évszázados történelmének legjelentősebb korszakából, a Nagy Októberi Szocialista Forradalom nyomán kialakuló türkmen szabadságharc idejéből merítette regénye tárgyát. A türkmen nép évszázadok át harcolt nemcsak a külső ellenség szemben, hanem egymás ellen is. A törzsek háború a jobb lelkűeké mindig az elnyomtatás továbbfolytatásával, a szegény-parasztok még nagyobb kifosztásával jártak. A türkmen nép csak 1917-ben lépett a szabadság útjára, arra az útra, amely a véres polgárháborúkon, az idegen beavatkozók ellen vívott harcokon át végül a szocializmus építéséig vezetett el. A regény főhőse, a fiatal szegény-paraszt Artik. Sorsa a türkmen

nép szenvedését, majd felemelkedését és szabadságát jelképezi. Artik utja tele van nehézségekkel és ellentmondásokkal, azonban végül is felismeri népe és a saját útját és a bolsevikokhoz csatlakozik. A regény végén Artik arról álmodik és a felett töpreng, hogy vajon a bolsevikok meg tudják-e fékezni az Amu-Darját, azt a folyót, amely olyannyira befolyásolta, bizonytalanná tette népe sorsát. Artik álma az egész türkmen nép álma volt. Az Amu-Darja folyásának megfékezése, amellyel termékennyé válhatott volna az egész ország, valaha csak álomnak tűnhetett. Ez az álom azonban ma, a sztálini nagy természetfalkalítási tervek során valóra kezd válni. Az a világ, amelynek szenvedését és nyomorát oly megrázó erővel ábrázolja Kerbabajev, ma már a múlté. A türkmen dolgozók, Artik népe, a nagy orosz néppel együtt a kommunizmust építi és a Kara-Kum sivatagot átszelő nagy csatorna nemcsak a sivatag feletti győzelmet jelképezi, hanem egyúttal a régi világ összes maradványait, babonáit és előítéleteit feletti végleges bolsevik győzelmet, a szovjet népek testvériségét, a kommunizmus diadalát is jelképezi.

JANCSÓ ELEMÉR

Mit jelent mezőgazdaságunk számára a szovjet módszerek alkalmazása

A szovjet kolhozok és szovhozok gazdag tapasztalatainak felhasználása, az élenjáró szovjet mezőgazdasági módszerek gyakorlati alkalmazása fontos tényezője szocialista mezőgazdasági szektorunk rohamos fejlődésének.

Ma már nincs mezőgazdaságunknak olyan ága, ahol ne alkalmaznák a szovjet munkamódszereket. Számos példa bizonyítja, hogy a szovjet kolhozokban és szovhozokban kikísérletezett, jól bevált eljárásoknak viszonyaink közötti alkalmazásával igen szép terméseredményeket értünk el.

A micurini biológia alapján hatalmas lehetőségek nyíltak hazánkban is a növény-nemesítési és vetőmagtermelési munkában, a bővebben termő és betegségekkel szemben ellenállóbb buza-fajták létrehozására is. Ilyen célból a szovjet kolhozokban ma már széleskörűen alkalmazzák a fajtán belüli és fajták közötti szabad beporzásos keresztezést. E módszer alkalmazásának eredményeként ma már mi is rekordtermést mutathatunk fel. D. A. Dolgusin szovjet tudós fajtán belüli szabadbeporzásos keresztezése szerint az aranyosgyéresi Növény-nemesítési Kísérleti Állomáson megfíjtott „Csanád 117” elit buza-vetőmagból a kolozsvári Állami Gazdaság csillaghegyi földjén 10 hektáron 4052 kilogramos hektáronkénti átlagtermést érték el. Papp József technikus hosszkeresztesoros vetést alkalmazott és kiegészítő műtrágyázást végzett.

Ezenkívül kétszer boronálták és kétszer gondosan meggyomlálták a buzát.

Egyre fejlődő szocialista mezőgazdasági szektorunk nagyra értékeli és gyakorlatban is alkalmazza a vetés szovjet módszerét, a hosszkeresztesoros vetést. Hazánk dolgozó eredményeink során meggyőződtek arról, hogy a hosszkeresztesoros vetés alkalmazásával bőséges termést aratnak. Tartományunk területén például a dési állami gazdaság dolgozói az 1949-es hektáronkénti 1200 kilogramos átlagtermésüket 1950-ben, szovjet módszer szerinti vetéssel 2048 kilóra emelték. A gorbói kollektív gazdaság tagjai az idén több mint 2000 kilogramos hektáronkénti átlagtermést értek el ott, ahol a vetési módszert alkalmazták.

Szovjet tudósok tapasztalata szerint a talaj morzsalékos szerkezete a bő termés egyik alapfeltétele. A kísérletek azt igazolják, hogy a buza hektáronkénti terméseredménye szerkezet nélküli tömött talajon 550 kilogram, szerkezetes talajon viszont 1300 kilogram. Ez a szám 2100 kilogramra emelkedett traktorszántotta szerkezetes talajon. A Viljamsz-féle évelő-füves vetésgörög tartósan biztosítja a talaj morzsalékos szerkezetét s nagytömegű takarmányt is biztosít a gazdaságnak. A szovjet vetésgörögnek Népköztársaságunk talaj- és időjárás feltételei között történő alkalmazásával jelentős sikereket eredményező kísérletek folynak. A vetésgörög bevezetéséhez szükséges fűmagvakat tartományunkban a kolozsvári, a dési és a hágyo-

ni állami gazdaságok is természetnek. A napraforgó ősi vetésének szovjet módszerét sikeresen alkalmazzák a kendilónai kollektív gazdaság tagjai. A kolozsvári Mezőgazdasági Intézet genetikai és nemesítési tanszékének kísérleti eredményei mutatják, hogy a — Lizenko akadémikus utmutatásai szerint — nyári vetéssel feljavított burgonya 25—30 százalékkal nagyobb termést hoz.

A szovjet példa a gépi erők holtidő nélküli kihasználására, a gépek helyes kezelésére, karbantartására és a hajtóanyaggal való takarékoskodásra is tanít. Ennek megfelelően nem egy állami gazdaságban, mint Szamosujváron is, a gép észszerű kihasználására egy traktorral két cséplőgépet hajtattak meg. Eredményeink mutatják például azt is, hogy Bredjuk Nikolaj szovjet sztahanovista cséplési módszerével 2—3-szorosra emelhető a munka termelékenysége. Alsószukon a kétoldali etetési módszer alkalmazásával 250 százalékra emelték az idén a cséplőgép termelékenységét. A bonchidai GTA traktoristái sikeresen alkalmazták Ivan Bunyjejev szovjet traktorista szántási módszerét. Eredmények bizonyítják, hogy egy traktor után kötött 3 vetésgéppel 25 hektár föld is bevethető 1 nap alatt.

Ime, néhány kiragadott példa — eredményeinkből, amelyek azt igazolják, hogy a szovjet módszerek alkalmazásával nemcsak mezőgazdaságunk terméseredményét növelhetjük jelentősen, de a munka termelékenységét is magas fokra emelhetjük.

Csálányi Antal

KOLLEKTIV GAZDASÁGAINK ÉLETÉBŐL

Nagy segítség számunkra, ha a szovjet kolhozparasztok gazdag tapasztalataiból meritünk

DÉS-CICHEGY. — (Levelezőnkől.) Soha nem tudok elég hálás lenni Pártunknak azért a nagy kitüntetésért, amely ért. Mint a román parasztküldöttség egyik tagja ezen a nyáron én is résztvettem a Szovjetunióban tett látogatáson. Csak egy hónapja, hogy visszajöttünk a szeretett szovjet népek hazájából. Elmondhatom, hogy ez a látogatás életem legnagyobb élménye volt. Láttam, saját szememmel meggyőződtem a szovjet nép hatalmas megvalósításairól. Látogatásom alkalomával nagyon sokat tanultam.

A Dés-cichgyi „Désza György” kollektív gazdaság 64 család tulajdona, akik lakadatlanul azon fáradoznak, hogy mielőtt virágzóbbá tegyék közös vagyonukat. Minden egyes kollektívistának nálunk kitüntetés az, hogy én a szocializmus nagy hazájában jártam. Nem győzök eleget beszélni arról, amit ott láttam. Kollektívánk minden tagja arra törekszik, hogy gazdaságunk fejlesztésére a szovjet kolhozparasztok példáját a nagy tárcsünk, hogy a látogatásom alkal-

mával szerzett tapasztalatokat a gyakorlatban is megvalósítsuk. Mi már az elmúlt évben felhasználtuk ezeket a tapasztalatokat, amelyeket akkor még csak könyvből tanultunk, de azért szép sikerrel alkalmaztuk. A buzát és a rozsot keresztbe vetettük, hektáronként 29 mázsát cséplünk. Ahol régi módszerrel vetették, hektáronként csak 18 mázsa termett. Az idén is, ahol csak a föld fekvése megengedte, keresztbe vetettünk. A buza gondozását is szovjet módszerrel végezzük, mert ahogy az idén 10 és fél vágon buzát termelt, szovjet módszerrel dolgozva, jövőben is gazdag termésünk lesz.

Bőséges termésünk egyik alapja, hogy szovjet módszer szerint gazdálkodunk. A buzát löherre után vetjük, az idén is 20 hektár löheret vetettünk, ahová jövőben buzát tesszünk. A micurini körünk is tevékenyen működik. Nemesak elméletben tanuljuk a micurini agrobiológia kérdéseit, hanem a gyakorlatban is kísérletezünk, melynek során igen jó eredményeket értünk el a hagyma-mag természeténél. Egyik kísérle-

tünk nem járt teljes eredménnyel. Azonban nem csüggedünk el, gondosan megvizsgáltuk, hol követtük el a hibát s jövőben még jobban, gondosabban fogunk kísérletezni, biztos vagyunk abban, hogy sikerünk nem marad el annál is inkább, mert az eltelt egy év alatt nagyon sokat tanultunk és ezután gyakorlatban fogjuk felhasználni azokat a tapasztalatokat, amelyeket látogatásom során szereztem.

Széleskörű felvilágosító munkát végzünk a Dés-cichgyi kollektíván kívüli dolgozó földművesek között is. Megmagyarázunk nekik, hogy valamennyiüknek köztünk van a helye, mert csak így szabadulhatnak meg a nyomoruságos élettől. Megtanítjuk őket arra is, amit a Szovjetunióban látogatásom alkalmával tanultam: kitartással, állandó tanulással, szaktudással, minden megvalósítási sikerrel elérünk, mert a természetet engedelmessékedik a tudással rendelkező embernek.

Székely Lőrinc,
a kollektív gazdaság elnöke

Az „Ellenségek” próbáján az Állami Magyar Színházban

A színpadról Maxim Gorkij szavai csengenek a sötét nézőtér felé. E szavak könyörtelen élességgel leplezik le a cári idők kizsákmányolót. A huszadik század elején vagyunk: az elnyomott és leigázott munkások és parasztok sorában már éltek a forradalom. Csodálatos emberek elevenednek meg előttünk. Olyanok, mint Szeceev a forradalmár; mellette névtelen munkások és parasztok, akik később lángrobbantják a Nagy Októberi Szocialista Forradalom tüzeit.

A feszült cselekményű Gorkij-dramát gondosan kidolgozott előadásban ismerik majd meg a kolozsvári dolgozók. A darab mélyseges mondanivalója, ideológiai tartalma, szereplőinek jelleme világosan kirajzolódik most, az utolsó próbák alatt. Látjuk Mihail Szokolovot és Zohar Bardint, a kizsákmányoló úrnő, sokat, akik könyörtelenül és emberellenül bánnak munkásaikkal. Látjuk enck a tohad; úri társadalomnak minden bűnét. Látjuk asszonyokat, akik hiúk, úrfelek, erkölcs-telenc. A huszadik században gyökösül a szegény rokonságot megláti fiatal lány az, ahány hangya ember, aki a pusztulóra ítélt osztálynak fertőző légkörében élve is felismeri a forradalmárokat emberi nagy-

ságát és erejét. Ő az, aki szemébe vágja a paradézó, sarkanyut pengető csendőriszteknek, a cári önkény és terror szuronyos eszközének az igazságot, amikor a gyár egyik tulajdonosát egy forradalmár olyója letérítette. A pompázó hatalmaságok — akárcsak kenyéradó gazdák, — szálnalmas bábként mozognak gyanyruháikban. A munkásság erkölcsi ereje forradalmi lendülete hite az új világban, elsőprj öket. A munkásság összetartásának, kemény akaratának új világot formáló jelentőségét a fiatal lány felismeri — és szemhérdarudását rokonsáival nyitlan kifejezésre juttatja. „Ezek az emberek fognak nyőzni és ti elpusztultok, mert mást nem is érdemeltetek meg...”

Az „Ellenségek” két szembenálló osztály harcait hozza elénk: a pusztulásra ítélt tőkés osztály és a forradalmi munkásosztály harcait. Megrázó eleven képet ad a kilencszáz-as évek elejének cári Oroszországról. Előven emberek élnek és mozognak előttünk a színpadon úgy, ahogy a nagy Gorkij formálta őket, a valóság elemeiből.

Kolozsvár dolgozói nagy érdeklődéssel várják az „Ellenségek” bemutatóját.

Élmunkás IMSz-tagok értekezlete Kolozsváron

Az IMSz Kolozsvár-tartományi szervezete október 21-én értekezletet tartott a legjobb ifjúságokkal. Azokkal, akik élenjárnak az öt éves terv teljesítéséért folyó harcban. A kollektív és az állami gazdaságok ifjú élmunkásai, a gép- és traktor-állományok IMSz-brigádfelölői és egyes iskolák, — mint például a Mezőgazdasági Intézet — legjobb növendékei gyűltek egybe, hogy megvitassák ezután feladataikat. Az élenjárók értekezlete nagymértékben elősegíti az IMSz-szervezetek munkáját. Mind több ifjú érti meg, hogy változtatnia kell régi, kényelmes, vagy nemtörődöm magatartásán s IMSz-taghoz méltóan, feladatának kell tekintenie a terv maradéktalan teljesítését.

Az értekezleten Kelemen András, a szamosújvári állami gazdaság IMSz-brigádjának felölőse, Gáspár Ferenc, a bonchidai GTA-életraktoristája, Chendrea Ioan, a szilágytői „Bábolna” kollektív gazdaság tagja és Mihai Ioan, a dési állami gazdaság ifjú technikus-a tartott munkaheszámolót. Az összefoglaló jelentésből kitért, hogy az IMSz-tagok a legnagyobb érdeklődéssel alkalmazzák napi munkájuk közepette az új módszereket s gyakorta kezdeményeznek és alkalmazzák újításokat. A szamosújvári állami gazdaságban kifejlesztett eredményes tevékenységéért Kelemen András IMSz-brigádját elnyerte a versenyzásért. A brigádtagok az őszi vetés idején éjjel-nappal dolgoztak. A traktorok és a vetőgépek pillanatig sem heverték kihasználatlanul. Több mint 50 hektárt vetettek be szovjet módszer szerint, keresztbe.

Az állami gazdaságokban dolgozó ifjakhoz hasonlóan, a bonchidai gép- és traktorállomány IMSz-tagjai is lelkesen küzdenek, hogy feladatukat teljesítsék. A traktoristák az üzemanyagot esténként veszik fel s így napközben nem kell foglalkozniuk a hajtóanyag beszerzésével. Gáspár Ioan IMSz-tag, Munka-Erdemrenddel kitüntetett él-traktorista, 5 hektár föld megdolgozásakor nagymennyiségű hajtóanyagot takarított meg. Csoportja is elsőnek került ki a versenyből. A gépállomány villámfejlődésén rendszeresen népszerűsítik az újabb megvalósításokat s azokat, akik ezt elérték.

A GTA támogatását élvező kollektív gazdaságok is mind nagyobb és jobb eredményt mutatnak fel. Az IMSz-tagok híven követik a párttagok, a kommuniszták példáját. Chendrea Ioan, a szilágytői „Bábolna” kollektív gazdaság tagja, így nap mint nap teljesíti előírányszott normáját. Ezidáig 420 munkanap-egységet végzett. Az aratás 22 napja alatt átlag két és fél normát dolgozott s így 76 munkanap-egységet végzett. Munkájához mérten 32.000 lej készpénzt, 2300 kilogramm búzát, 1300 kő kukoricát keresett, egyéb terményeken kívül. A kollektív gazdaság többi tagjának anyagi helyzete szintén jelentősen javult. Ez újabb sikerek kivívására ösztönzi őket. Arra, hogy az 1980 kilogramm hektáronkénti buza-termést még többre emeljék.

Az állami gazdaságok a szovjet tapasztalatok felhasználásával kielégítő eredményt értek el. A dési állami gazdaságban is bevezették a munkahelyen való

képesítést. A nyáron például 6 IMSz-lag kapott bővebb szakmai nevelést a zöltség gondozása terén. A szakképesítést fokozzák a különböző szakmai tanfolyamokon is. A gazdaság termelés elősegítése a tudományos gazdálkodás, valamint a szerzősámkon és gépeken végzett átalakítások.

A termelésben és a szervezeti munkában élenjárók értekezletén sok olyan tanulság merült fel, amelyet a tartományi IMSz-szervezet vezetőségének a jövőben hasznosítania kell, mert ez tevékenysége javulását eredményezi.

A városi és falusi dolgozó ifjak szoros szövetségének kifejlesztéséért a jövőben képzettebb ifjak, különösen a gazdasági intézet növendékei, tartanak tudományos előadásokat a falusi ifjaknak, hogy megismertessék a szovjet mezőgazdaság fejlett tapasztalatait. Az IMSz-traktorista brigádok mind nagyobb mértékben vezessék be a Bunejev módszert, a grafikon óránkénti nyilvántartását. Ennek segítségével a traktorista ellenőrzheti munkája teljesítményét, gépe hajtóanyag-fogyasztását. A szervezeti élet megjavításáért a brigádok létszámát egészítsék ki újabb ifjakkal. A rajoni bizottságok a falusi IMSz-alszervezeteknek adjanak komoly és mélyreható támogatást. Egyes helyeken még mindig nem osztották ki olyan IMSz-tagok tagsági könyveit, akiket hónapokkal ezelőtt vettek fel az IMSz-szervezet soraiába. A tartományi és rajoni IMSz-bizottságok tanúsítsanak több felelősség-érzetet tagjaik iránt, mert ez a szervezeti élet megerősödéséhez vezet.

Örömmel követjük kongresszusunk határozatát

KOLOZSVAR. — (Levelezőnk-től.) A hónap első felében lezajlott országos termelőszövetkezeti kongresszus nagy segítséget jelent szövetkezeti mozgalmunk további kibontakozásában.

A kongresszus és a kongresszuson hozott határozat új fejlődési lehetőséget biztosít a kolozsvári „Drumul Nou” szövetkezet életében is. A határozatban új feladatokat kaptunk. Ki kell bővítenünk szövetkezetünk taglétszámát. Ehhez széleskörű felvilágosító munkát kell végeznünk a város kisiparosai között, akik még nem ismerték fel a kollektív munka, a szövetkezeti élet felsőbbrendűségét az egyéni munkával szemben.

Ennek érdekében elhatároztuk, hogy lehetőleg minden alkalommal részt veszünk a Kisiparos Szövetség értekezletein, ahol a város kisiparosainak beszámolóink szövetkezetünk eredményeiről. Lehetőségeink keretein belül végiglatogatjuk a szabóiparosokat és igyekszünk meggyőzni őket, hogy minél előbb lépjenek be a szövetkezetbe.

Feladatuk kaptuk továbbá, hogy az eddiginél sokkal nagyobb gondot fordítsunk a helyi erőforrások fel-táráására. Ezt a kérdést úgy oldjuk meg, hogy megbeszélést tartunk a szövetkezet szakmunkásaival, ahol mindenki elmondja javaslatát a helyi erőforrások észszerűbb felhasználá-

sára vonatkozólag. A cél az, hogy lehetőleg minél kevesebb mellékanyagot igényeljünk kiutalásra a központtól. Igyekszünk továbbá a hulladékananyag-megtakarításra is nagyobb gondot fordítani. A szövetkezetünkben a koreai gyermekek számára gyermekruhákat készítünk.

Nem felejtsük meg azonban arról a feladatunkról sem, hogy a szövetkezet tagjainak szakmai tudását állandóan emeljük. Ennek érdekében kibővítiük a szakmai tanfolyamra járó hallgatók létszámát.

Fábián Gyula,

a „Drumul Nou” szövetkezet elnöke

Taggyűlést tartott a MNSz kolozsvári III. kerületi szervezete

A MNSz kolozsvári III. kerületi szervezete taggyűlést tartott. Az igen változatos és tanulságos gyűlésen Horváth Elza tanárnő ismertette a Nagy Októberi Szocialista Forradalom nemzetközi jelentőségét. Az előadó rámutatott a Szovjetunióban elért megvalósításokra, amelyek a száláni öt éves tervek nyomán születtek meg. A Román-Szovjet Barátság Hónap a két ország közötti kapcsolatot még jobban elmélyíti, mert hazánk dolgozó gazdaság tapasztalatokra tesznek szert, melyeket sikerrel alkalmaznak munkahelyeiken.

A gyűlés másik napirendi pontjaként a kolozsvári takarékpénztár igazgatója, Ionescu Gheorghe a takarékbetét jelentőségét és előnyeit ismertette. Ionescu elvtárs megmagyarázta részletesen a takarékkönyvecskék kezelését s a kialakult vita során választ a felmerülő kérdésekre. A takarékoság népszerűsítésének eredménye már a gyűlés idején megnyilvánult. Vranai Miklós, a „Herbák János”-művek dolgozója versenyt kezdeményezett ezen a té-

ren, a kerületi szervezetek között. A taggyűlés résztvevői a legnagyobb lelkesedéssel magukévá is tették a javaslatot és az utcafelelősök November 7. tiszteletére vállalták, hogy felvilágosító munkát végeznek, annak érdekében, hogy legalább 15 dolgozó nyisson takarékosági folyószámlát.

A továbbiakban beszámolót tartott eddigi tevékenységéről Práncski Jenő néptanácsi képviselő. Ismertette a városban végzett építkezéseket, változásokat, egyúttal támogatást is kért választóitól, hogy feladatát sikerrel teljesíthesse. Kérte a lakosságot, hogy valamennyien vegyenek részt az utak javításában, önkéntes munkával. Hatházi Ferenc, Szilágyi József és Zágonyi I. a hóstáti dolgozó földművesek nevében vállalták, hogy November 7. tiszteletére befejezik a vetést, utána kavicsot hozdanak egy utra, hogy az esős időben az ottani dolgozóknak ne kelljen sárban járniuk. Az önkéntes munkában segítségüket ajánlották fel a környékbeli munkások is.

MIERT NEM LÁTOGAT EL HOZZÁNK IS A MOZI-KARAVÁN?

MAGYARDECSE. — (Levelezőnk-től.) Ha körülnéznünk a falunkban, azt láthatjuk, hogy az itteni dolgozók a Párt tanításai szerint munkálkodnak. Idejében és jól vetettek, hogy bizottságok jövő évi kenyerünket. Van még elég tennivaló, de a jó időjárás megkönnyíti a munkát. Falunk kulturális téren is fejlődik. A pártszervezet politikai tanfolyamot indított, amelynek 15 tagja van. Ezzel egyidejűleg orosz nyelvtanfolyam is indult, 12 hallgatóval.

Van azonban egy kérése a décei dolgozóknak. Gyakran értesülünk arról, hogy mozi-autók járnak az országot, hogy kulturát vigyenek a legeludgottabb faluba is. Nem tudjuk, mi lehet az oka annak, hogy Décsébe már egy éve nem járt ilyen mozikaraván. Pedig sok olyan dolgozó ember van nálunk, aki életében nem látott még mozit s ezek, de mások is, szívesen részt vennének a vetésen. A múlt hetekben Somkerékén jártam s hallottam, hogy ott már négyszer is volt mozikaraván. Igaz, hogy az más tartományhoz tartozik, de azért minket se hanyagoljanak el. Kérem az illetékeseket, hogy küldjenek hozzánk is mozikaravánt, most, amíg még jó az ut, mert ha beáll az eső, akkor jó időre lemondhatunk róla.

Fazakas István

Színház — Mozi — Opera

ALLAMI MAGYAR OPERA:
Október 25-én, csütörtökön este 8 órákor: Szabad szél.

ALLAMI MAGYAR SZÍNHÁZ:
Szerdán, október 24-én, este 8 órákor: Romeo és Julia. (Negyvenegyed. szer.)

Pénteken, október 26-án, este 8 órákor: Romeo és Julia. (Negyvenkettedszer.)

A KOLOZSVÁRI ALLAMI BABSZÍNHÁZ MŰSORA:

Október 25-én, csütörtökön délután 3 órákor: Terüli táska.

Október 27-én, szombaton délután 3 órákor: Himola kincsei.

Október 28-án, vasárnap délelőtt 11 órákor: Himola kincsei.

MAXIM GORKIJ MOZGO: P. K. 8. tengeralattjáró. Magyar felirattal: Előadások kezdete: 3. 5. 7. 9 órákor.

NÉPMOZGÓ (Popular): Ünnepnap. Előadások kezdete: 3. 5. 7. 9 órákor. Vasárnap délelőtt 11 órákor matiné.

MUNKÁS MOZGÓ: A papa vakációjuk. Előadások kezdete: 3. 5. 7. és 9 órákor. Vasárnap délelőtt 11 órákor matiné.

VÖRÖS CSILLAG MOZGÓ: Vadászpüspök. Előadások kezdete: 4. 6. 8 órákor. Vasárnap délelőtt 11.30 órákor matiné.

HALADÁS MOZGÓ (volt Capital): Vadászpüspök. Előadások kezdete: 3. 5. 7. 9 órákor. Vasárnap délelőtt 11 órákor matiné.

„AUGUSZTUS 23” (volt Uránia) MOZGÓ: Tűz a határon. Előadások kezdete: 3. 5. 7. 9 órákor. Vasárnap délelőtt 9 és 11 órákor matiné. Csütörtökön és pénteken délelőtt 10 órákor speciális matiné.

ÚJ IDŐK MOZGÓ: Október 22—28-ig: Hivadt — Pártunk harcának aranylapjaiból.

Gyarapítja tudását és emeli szakmai képesítésének színvonalát.

ha olvassa a

SZOVJET SZAKLAPOKAT

Előfizetések eszközölhetők: a „CENTRUL DE DIFUZARE A PRESEI”-nél Kolozsvárt, Szabadság-tér 30 szám, valamint az „OROSZ KÖNYV” — CARTEA RUSA” és a „MI KÖNYVESBOLTUNK” — „LIBRARIA NOASTRA” könyvkereskedésekben.

Közlemények

Apróhirdetés

VÁRHATO IDŐJÁRÁS. Nyugatról megnövekedő felhőzet, de egyelőre csak nyugaton lesz kisebb eső, míg keleten száraz marad az idő. Mérsékelt, helyenként élénkebb déleleti, nyugaton esetleg már északra forduló szél. A hőmérséklet még nem változik lényegesen. Kolozsváron kedden hajnalban 0 fok, délelőtt 16 fok volt, a légnymás 764 mm., gyengén süllyed.

* AURELIA CUSNERENCO Cluj, Str. Masiniilor Nr. 15, amdat cerere la Sfatul Popular Cluj a fi schimbat numele la „Aurelia Trofii.”

ELADÓ olcsón sötét jávor hálószobaberendezés. Külmonostor-utca 76, ajtó 2. — FIAT-TOPOLINO eladó. December 30-utca 20 szám, (Unió-utca). — ELADÓ órásfelszerelés és furnitúra, Cantemir-utca 7 szám (Tordai-ut felé). — KÉTSZEMÉLYES diófa kombinált rökámie eladó. Ipar-utca 23 szám, ajtó 2. — OSZLOPKÁLYHA és szelón eladó. Lasalle-utca 29 (Kövári-telep). — RÖKÁMIE diófurniós, kétszemélyes és toalet olcsón eladó. Bethlen-utca 36, bástyafallal szemben. — NOI íróasztal, nikkelezett csillár eladó. Macavei-utca 11 szám.

FELVESZÜNK AZONNAL
Dielent-motor- és autógépészeket.
JELENTKEZNI a S.T.U.C.-nál,
Kolozsvár, Marx Károly-utca 69.
szám.

SÜRGŐSEN ELADÓK
CSALÁDI KERTES HÁZAK,
parcellák, örökklások
VICTORIA ingatlan-iroda, Dózsa
György-utca 16 szám, emelet.
DOMBRADYNAL

S P O R T

A SZOVJET SPORT TAPASZTALATAINAK ÁTVETELEVEL SPORTMESTERI CIMET SZERZETT DOMOKOS MÁRIA, A „HERBÁK JÁNOS”-MŰVEK DOLGOZÓJA

A Román-Szovjet Barátság Hónapja során újabb hatalmas lendületet nyert sportolóinknak az a törekvése, hogy a szovjet sport haladó technikai módszereit megismerjék és alkalmazzák. Üzemcinkben, gyaráinkban, szántóföldjeinken a dolgozók százezrei térnek át a szovjet sztahánovisták haladott termelési módszereinek alkalmazására. Sportolóink, elsősorban azok, akiknek személyesen is volt alkalmuk találkozni a szovjet él-sportolókkal, igyekeznek gyakorlatba átvinni Gokiellitől, Kazancevtől, Szuharievitől, Hnikinától és a sport többi érdemes mesterétől látottakat és tanultakat.

A RNK sportolói közül Domokos Mária, a „Herbák János”-művek dolgozója nagy teljesítményt ért el az utóbbi hetekben. A RNK atléta válogatottjával a Szovjetunióban járt,

ahol Gokielli szovjet sportmester tapasztalatait átvéve, a legutóbbi versenyen megjavította a 80 méteres női gátfutás országos rekordját 12.3 mp-es idővel és így a RNK sportmesterei címet is megszerezte. Domokos Mária, aki a „Herbák János”-művek vasraktárában dolgozik, a következőket mondotta:

„Igen nagy hatással volt rám az a támogatás, amelyet a Szovjetunió elsősportolójától kaptam. En, aki először voltam a Szovjetunióban, nemcsak elméleti, hanem gyakorlati segítséget is kaptam az egyes sportolóktól, megfigyelve azok stílusát és mozgását. A fentiek átvételével sikerült megjavítanom a 80 m. női gátfutás rekordját és azon leszek, hogy az ott szerzett tapasztalatok átvételével tovább segítsem a sportközösségünkhöz tartozó összes atlétákat.”

A ROMÁN-SZOVJET BARÁTSÁG HÓNAPJA TISZTELETRE MA DELUTÁN A LOKOMOTIVA

KOLOZSVAR. — Ma, szerdán délután fél 4 órákor a „Gh. Gheorghiu-Dej” sporttelepen érdekesnek ígérkező barátságos labdarugó mérkőzés lesz. A Román-Szovjet Barátság Hónapja tiszteletére a Lokomotiva a Vasas ellen játszik barátságos mérkőzést. Mindkét együttes az elmúlt héten kitűnő teljesítményt nyújtott. A Vasas csapatában az egyik féldobban több ifjúsági játékos is szerepel, mert vasárnap az országos

A VASAS ELLEN JÁTSZIK

ifjúsági bajnokságok elődöntőjében az együttes Marosvásárhelyen játszik a Lokomotiva csapatával.

Világosság

Felolós szerkesztő: LAZAR JÓZSEF
Szerkesztőség: Horea-utca 6. II. emelet
Telefon: 15—35.
Kiadóhivatal: Molotov-utca 16.
Telefon: 19—11.